

**20.—Recettes fédérales provenant des voies navigables, années terminées  
le 31 mars 1962 et 1963**

NOTA.—D'après les rapports annuels du ministère des Transports, les *Comptes publics* et les rapports annuels de l'Administration de la Voie maritime du Saint-Laurent.

Ministère et détail	1962	1963	Ministère et détail	1962	1963
<b>Ministère des Transports</b>	\$	\$	<b>Ministère des Travaux publics</b>	\$	\$
<b>Services de la marine.....</b>	<b>5,172,578</b>	<b>7,940,948</b>	<b>Recettes des cales sèches.....</b>	<b>389,499</b>	<b>400,316</b>
Canaux.....	357,952	402,852	Cale Champlain, Lauzon.....	158,763	236,824
Amendes et confiscations.....	3,660	2,397	Cale Lorne, Lauzon.....	58,458	50,144
Inspection des navires à vapeur	168,659	262,179	Nouvelle cale, Esquimalt.....	166,926	109,983
Recettes des quais.....	778,477	765,893	Cale de réparation, Selkirk.....	5,352	3,365
Droits de port.....	203,321	231,749			
Honoraires des jaugeurs.....	2,344	1,482	<b>Ouvrages et outillage loués.....</b>	<b>35,908</b>	<b>33,513</b>
Droits d'examen, capitaines et			Cale sèche de Kingston.....	12,100	12,100
lieutenants.....	14,010	12,712	Permis de passage d'eau.....	681	281
Droits de brevet de pilote (pilo-			Dragues et outillage.....	23,127	21,132
tage).....	360	440			
Droits de pilotage.....	650,063	580,828	Loyers de plans d'eau, etc.....	75,640	75,120
Droits de bateau-pilote.....	250,637	255,248	<b>Remboursement de dépenses</b>		
<b>Droits de navigation.....</b>	<b>15,169</b>	<b>13,005</b>	<b>des années précédentes.....</b>	<b>449,873</b>	<b>621,530</b>
Recettes des vapeurs des Ser-			Recettes diverses, sondages		
vices de la marine.....	2,373,247	3,785,659	d'essai, etc.....	850	1,572
Loyers, plans d'eau et emplace-					
ments de phare.....	42,751	37,276	<b>Total, ministère des</b>		
Service du chenal maritime du			<b>Travaux publics.....</b>	<b>951,770</b>	<b>1,132,051</b>
Saint-Laurent.....	15,665	25			
Ventes (terrains, bâtiments,			<b>Administration de la Voie</b>		
etc.).....	70,993	7,653	<b>maritime du Saint-Laurent</b>		
Certificats d'identité des ma-			Péages perçus.....	9,555,641	10,730,418
rins marchands.....	807	857	Loyers.....	429,548	453,047
Divers.....	111,898	103,706	Recettes des quais.....	177,668	136,268
Remboursements de dépenses			Divers.....	552,844	724,591
de l'année précédente.....	40,546	513,054			
Honoraires des gardiens de			<b>Total, Administration de</b>		
ports.....	72,019	63,933	<b>la Voie maritime du</b>		
<b>Commission des transports.....</b>	<b>2,518</b>	<b>1,914</b>	<b>Saint-Laurent.....</b>	<b>10,715,701</b>	<b>12,045,224</b>
<b>Total, ministère des</b>					
<b>Transports.....</b>	<b>5,175,096</b>	<b>7,042,862</b>			

**21.—Recettes et frais d'exploitation des ports, élévateurs et ponts relevant  
du Conseil des ports nationaux, 1962 et 1963**

Port et année	Recettes d'exploita- tion	Frais d'exploita- tion	Revenu net d'exploita- tion	Port et année	Recettes d'exploita- tion	Frais d'exploita- tion	Revenu net d'exploita- tion
	\$	\$	\$		\$	\$	\$
<b>Halifax</b>				<b>Pont Jacques-Car-</b>			
1962.....	2,139,617	2,046,045	93,572	<b>tier (Montréal)</b>			
1963.....	2,313,292	1,908,181	405,111	1962 <sup>1</sup> .....	1,493,654	486,324	1,007,330
				1963.....	151,811	254,943	-103,132
<b>Saint-Jean</b>				<b>Pont Champlain</b>			
1962.....	928,052	940,511	-12,459	<b>(Montréal)</b>			
1963.....	1,033,725	991,344	42,381	1962 <sup>1</sup> .....	162,574	181,833	-19,259
				1963.....	448,326	426,351	21,975
<b>Chicoutimi</b>				<b>Élévateur de Pres-</b>			
1962.....	132,103	33,754	98,349	<b>cott</b>			
1963.....	136,039	37,193	98,846	1962.....	928,272	475,313	452,959
				1963.....	924,532	487,462	437,070
<b>Québec</b>				<b>Élévateur de Port</b>			
1962.....	2,575,449	2,058,405	517,044	<b>Colborne</b>			
1963.....	2,983,906	2,032,054	951,852	1962.....	424,357	252,474	171,883
				1963.....	400,264	278,032	122,232
<b>Trois-Rivières</b>				<b>Churchill</b>			
1962.....	699,366	118,022	581,344	1962.....	1,419,221	1,126,763	292,458
1963.....	768,894	131,119	637,775	1963.....	1,356,568	1,258,578	97,990
<b>Montréal</b>				<b>Vancouver</b>			
1962.....	11,285,893	7,971,152	3,314,741	1962.....	4,529,828	2,661,899	1,867,929
1963.....	12,567,151	8,299,401	4,267,750	1963.....	4,803,884	2,597,350	2,206,534

<sup>1</sup> Péages révoqués le 1<sup>er</sup> juin 1962.

<sup>2</sup> Exploitation commencée le 29 juin 1962.